

01080128 WHITETHROAT

PROTECTIVE GLOVES

Description: Five fingers seamless protection gloves knitted from nylon with polyurethane coating on the palm and fingers. Available sizes 6 - 11 in shortened lengths for special applications. Do not use these gloves when protection in the cuff area is needed. The gloves satisfy the Regulation (EU) 2016/425 and EN 420:2003+A1:2009 and EN 388:2016 norms. PPE personal protective equipment category II.

Use: Gloves are designed for hand protection against mechanical risks in dry conditions, especially in fine engineering, machinery, warehouses, light industry etc.

Features and marking:

			
read the user instruction	Identification of the manufacturer	EU conformity marking	mechanical hazards icon

2121x – protection levels EN 388:2016
Abrasion resistance: 2 (1-4)
Cut resistance: 1 (1-5)
Tear resistance: 2 (1-4)
Puncture resistance: 1 (1-4)
TDM cut resistance: x – not tested, Test method appears not to be suitable for the glove design/ material
dexterity 5

01080128 WHITETHROAT - article size production date (month/year)

Maintenance and usage of safety gloves: Protect gloves against radiant heat, do not expose to organic solvents and their vapours, lubricants, fats, mineral oils and water. Remove rough dirt with a brush and let gloves dry freely at room temperature after use. Gloves cannot be machine washed or dry cleaned.

Warning: Gloves must not be used if there is a risk of them being caught by moving machine parts. Protection features are only applied on palm section of glove. Always use correct glove size and examine gloves condition before every use. Never use worn, hardened or in any other way damaged gloves. Gloves use may cause some skin irritation and allergic reaction to people with very sensitive skin, in such case do not use gloves any further.

Transport and storage: Gloves are to be transported in original packaging or in a plastic cover, if it is necessary to store them in dry, cool conditions anr away from direct sunlight. Shelf life is 5 years from the date of manufacture in suitable conditions.

Type certificate has been issued by a notified body No. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. The declaration of conformity is available on the www.cerva.com/conformity.htm.

Manufacturer: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic

AL DOREZA MBROJTESE

Përshkrimi: Doreza me pesë gishta pa qepje, turje najloni me shtrës polietareti në pëllëmbë dhe gishta. Masat e disponueshme 6 - 11, të shkurtra për përdorime të veçanta. Mos përdorni këto doreza kur është e nevojshme mbrojtja në zonën e fytyrë të dorës. Dorezat përmbushin rregullat e Rregulltores (BE) 2016/425 dhe EN 420:2003+A1:2009 dhe EN 388:2016. PMP Pajisjeve mbrojtëse personale Kategoria II.

Përdorimi: Doreza janë të dizenuara për mbrojtjen e dorës kundër rrezëve mekanike në kushte të këta, sidomos në inxhinieri, makineri, magazinë, industrinë e lehtë, etj

Karakteristikat dhe shenjat:

			
Piktogrami i informacionit	identifikimi i prodhuesit	simboli i përputhshmëritë	piktogrami i rrezëve Mekanike

2121x – Nivel i mbrojtjes EN 388:2016
Konsumim: 2 (1-4)
Përje: 1 (1-5)
Masa: 2 (1-4)
Shpisje: 1 (1-4)
Data e prodhimit(muaj/viti)
Rezistenca e prerjes TDM: x – nuk është testuar. Metoda e testimit duket të mos jetë e përshatshme për dizajnin / materialin e fiksesit
Zhdërvjeltesi: 5

Mirembajtja dhe përdori i dorezës.Mbroni dorezat nga nxehtësia. Mos i ekspozoni tek solucione organike ose avujt e tyre, lubrifikantë, yndyrat, vajrat e tyre minerale dhe ujë. Pas përdorimit pastrojni me furçe nga papasterite dhe lere me tuhan në temperature dhome. Dorezat nuk mund te lahesh me lavatrice ose pastrim kimik.

Kujdes:Doreza nuk duhet të përdoret nëse ekziston një rrezik nga pjeset levizese te makinerive. Karakteristika e mbrojtjes janë aplikuar vetëm në pjesën e pëllëmbes në ndonjë mënyrë të fortë. Përdorimi i dorezave mund të shkaktojë acarin të likurës dhe reaksion alergjik tek njerëzit me lëkurë shumë të ndjeshme, në raste të tilla të mos i përdorni më të dorëzat.

Transporti dhe magaziniimi: Doreza duhet të transportohen në paketim original ose ne një mbulesë plastike, duhet te ruhen ne vende te këta. kushte te ftohta dhe larg nga rrezet e diellit. Jetejategjiesha te ruft është 5 vjet nga data e prodhimit, kur rrezet në kushte të përshatshme.

Certifikatë tip është lëshuar nga organ i autorizuar Nr. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Deklarata e konformitetit është e publikuar në www.cerva.com/conformity.htm.

Prodhuesi: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Čeka

AZ QORUYUCU ƏLCƏKLƏR

Təsviri: Əlin ovuc və barmaq hississinə poliuretanan-örtükli neylandır toxunmuş bəşbarımlı tiklissə qoruyucu əlcəklər. Uygún ölçüə xüsusi istidafə üçün 6-11 arası genişlikdə uzunluđu ðökləri mövcuddur. Məniət hissədə qorunmanı təmin etmək məqsədində bu əlcəklərdən istifadə etməyin. Əlcəklər (EU) 2016/425 və EN 420:2003-A1:2009 və EN 388:2016 normalanna uyğunlaşdırın. Şəxsi qoruyucu avadanlıq, kateqoriyası II.

İstidafə qaydası: Əlcəklər, əsasən yüksək dəqiqli texnika, maşın avadanlıđı, anbar, yüngül sənaye və bu kimi digər sahələrdə aparılan quru iş şəraitində əllərin mexaniki zədələnmə risklərindən qorunması üçün nəzərdə tutulmuşdur.

Xüsusiyyətləri və markalanması:

			
İstidafə Bələdçisi Oxumalı	Marka	Uyğunluq İşarəsi	Mekanik Risk Piktogramı

2121x – qoruma səviyyələri EN 388:2016
Sürtünməyə qarşı davamlılıđı: 2 (1-4)
Kəsilməyə qarşı davamlılıđı: 1 (1-5)
Cinməyə qarşı davamlılıđı: 2 (1-4)
Dəşilməyə qarşı davamlılıđı: 1 (1-4)
TDM kəsilmə müqaviməti: x – Sınaqdan keçirilməyib, əlcəklərin konstruksiyasını nəzərə alaraq sınaq üsulü mümkün hesab edilmişdir

01080128 WHITETHROAT - tanıtım Əlcəklərin ölçüsü istehsal tarixi (ay/il) qeyd edilmişdir

Qoruyucu əlcəklərin texniki qulluđu və onlardan istifadə qaydası: Əlcəklərin istilik təsirinənd qorunması təmin edib, üzvi həllərdən və onları bunların aradan, sürtüğü yağlarından, mineral yağlardan və suyun təsirinə məruz qoymayın. İstifadədən sonra üzərindəki qalin kir qatını fırça vasitəsilə təmizləyin və əlcəkləri otaq temperaturunda qurudun. Əlcəkləri paltaruyunun məsində yumaq və kimyavi təmizləməyə məruz qoymaq olmaz.

Xəbərdarlıq: İstifadə zamanı əlcəklərin hərəkət edən mexanizmlərə ilişarkən arasında qalma riski varsa, onları istifadə etməyin. Qoruma xüsusiyyətləri yalnız əlcəyin ovuc hississinə təlbiq edilir. Həmişə düğün əlcək ölçüsü istifadə edin və istifadədən əvvəl hər dəfə əlcəklərin vəziyyətini yoxlayın. Köhnəlims, bərkimləy və ya başqa şəkildə zədələnmiş əlcəkləri istifadə etməyin. Həssas dərisi olan insanların əlcəklərin istifadəsi dəriyə qoruyucu və allergik reaksiyalara səbəb ola bilər, bəle hallarda əlcəkləri bir daha istifadə etməyin.

01080128 WHITETHROAT EN 420, EN 388

Daşınma və saxlanma: Əlcəklər orinal qabında və ya plastik qabda daşınmalıdır. Strahlınlaq və dərən Dəriyə, Müvafiq şəraitdə saxlanılacaq, əlcəklər istehsal tarixindən etibarən maksimum 5 il saxlanıla bilər.

Mos sertifikatı bu orqan tərəfindən verilmişdir: No. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Uygúnluq bəyannaməsini www.cerva.com/conformity.htm internet saytından əldə edə bilərsiniz.

Istehsalçı: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Čex Republikaası

BG ПРЕДПАЗНИ РЪКAVИЦИ С ПЕТ ПРЪСТА

Обща информация: Ръкавици с пет пръста от полиамид потопени в полиуретан на дланта и пръстите. Налепни в размери 6 - 11 с по-малка дължина за специални операции. Не използвайте тези ръкавици когато е необходимо защита на цялата ръка. Ръкавиците отговарят на изискванията на Регламент (ЕС) 2016/425 и EN 420:2003+A1:2009 и EN 388:2016. ЛПС лично предпазно средство категория II.

Употреба: Ръкавиците са предназначават да предпазват от механични рискове в суха среда, основно за работа в сферата на фината механика, машиностроене, складова дейност, леката индустрия и т.н.

Особености и маркировка:

			
прочетете инструкциите	Маркировка на производителя	EU маркировка за съответствие	защита от механични рискове

2121x – нива на защита според EN 388:2016

Устойчивост на протъркване 2 (1-4)
Устойчивост на прокъвяване: 1 (1-5)
Устойчивост на прокъвяване: 2 (1-4) размер
Устойчивост на пробиване: 1 (1-4) дата на производство (година)
TDM съпротивление на сряза: x – не е изпробовано, методът не е подходящ
Имайки предвид конструкцията на ръкавицата
Чувствителност 5

Поддръжка и употреба на предпазните ръкавици: Ръкавиците да се държат далеч от източници на топлина, да не се излагат на органични разтворители и техните изпарения, смазки, мазнини, минерални масла и вода. Отстранете грубите замърсявания с мека четка и оставете ръкавиците да изсъхнат на стайна температура след употреба. Ръкавиците да не се перат или подлагат на химично чистене.

Внимание: Ръкавиците да не се използват при риск да се зачакнат за движещи се машини и техните части. Предпазните свойства вахват само за областта на дланта . Да се използва винаги подходящ размер, състоянието на ръкавиците да се проверява преди всяка употреба. Да не се използват износени, втвърдени или по друг начин повредени ръкавици. Ръкавиците могат да предизвикат раздразнение и обрива при хора с чувствителна кожа, при такива случаи ръкавиците да не се използват повече.

Превоз и съхранение: Ръкавиците да се превозват само в оригиналната си опаковка или найлонна кошпа, да се съхраняват в суха, чиста среда, далеч от пряка слънчева светлина. Срок на годност 5 години от дата на производство при подходящи условия.

Сертификат за съответствие е издаден от Сертифициращ орган No. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Заявлението за съответствие се намира на www.cerva.com/conformity.htm.

Производител: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Чехия

CZ PĚTIPRSTÉ OCHRANNÉ RUKAVICE

Popis: Pětiprsté bezvěšné nylonové pletené rukavice s nánosem polyuretanu na dlaně a prstech – jsou dodávány ve velikostech 6 - 11 s dĺlkou upravenej pro speciální užiti. Nepoužívejte je, pokud je vyžadována ochrana zápěstí. Rukavice splňují nařízení (EU) 2016/425 a normy EN 420:2003+A1:2009 a EN 388:2016. OP0 osobní ochranný prostředek kategorie II.

Použití: Manipulace s materiály za sucha i za vlhka. Ochrana před mechanickými úrazy. Manipulace s materiály, jmeně montážní práce, použití ve všech oborech průmyslu.

Vlastnosti a značení:

			
piktogram informace	identifikace výrobce	značka shody	piktogram mechanická rizika

2121x - Stupně ochrany EN 388:2016

Stupeň ochrany proti oděru: 2 (1-4)
Stupeň ochrany proti proražení čepeli: 1 (1-5)
Stupeň ochrany proti dalšímu trhání: 2 (1-4)
Stupeň ochrany proti popichnutí: 1 (1-4)
Odolnost teplot TDM: x – nebylo zkoušeno, metoda se nezdá být vhodná vzhledem ke konstrukci rukavice
Účinnost vzhledem k ochraně před UV - typ rukavice

01080128 WHITETHROAT - typ rukavice
Návod užívání a použití ochranných rukavic: Rukavice chrání před sláblým potem. Nesmí být vystaveny organickým rozpouštědlům a jejich parám. Po použití hrubě nečistoty odstraňte kartáčem a opláchněte vodu a rukavice nechte volně rozprostřené při pokojové teplotě. Rukavice nelze práti ani chemicky čistit.

Upozornění: Rukavice se nesmí používat, pokud existuje riziko jejich zachycení pohyblivými částmi stroje. Ochranné vlastnosti se vztahují pouze na dlaněovou část rukavice. Používejte vždy rukavice správně velikosti a před každým použitím zkontrolujte jejich stav. Nikdy nepoužívejte profedné, tvrdě nebo jinak poškozené rukavice. U citlivých osob není vyčleněno podroždění pokožky – v takovém případě rukavice dále nepoužívejte.

Přeprava a skladování: Rukavice přepravujte v původním balení nebo v plastovém pytli. Rukavice je nutné skladovat v suchém a chladném prostředí, mimo dosah přímého slunečního světla. Při vhodných podmínkách skladování je doba skladovatelnosti minimálně 5 let.

Certifikát typu byl vydán notifikovanou osobou č.: 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovensko. Prohlášení o shodě je uveřejněné na www.cerva.com/conformity.htm.

Výrobce: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč

DE FÜNF FINGER SCHUTZHANDSCHUHE

Beschreibung: Fünf Finger nahlöse Schutzhandschuhe gestrickt aus Nylon mit Polyurethan-Beschichtung auf der Handfläche und Fingern. Verfügbare Größen 6 - 11 in verkürzten Längen für spezielle Anwendungen. Diese Schutzhandschuhe nicht verwenden, wenn Schutz in der Manschette Bereich benötigt wird. Die Handschuhe erfüllen die Nomen der Verordnung (EU) 2016/425 und EN 420:2003+A1:2009 und EN 388:2016. PSA Persönliche Schutzausrüstung der Kategorie II.

Benutzung: Handschuhe sind für den Handschutz gegen mechanische Risiken bei trockenen Bedingungen, vor allem in feinen Engineeringe, Maschinen, Lagerhallen, Leichtindustrie usw. konzipiert.

Merkmale und Markierung:

			
lesen Sie Benutzeranweisung	Identifikation des Herstellers	EU-Konformität Kennzeichnung	mechanische Gefahren

2121x - Schutzstufen EN 388:2016

Abrieb resistance: 2 (1-4)
Schmittfestigkeit: 1 (1-5)
Reißfestigkeit: 2 (1-4)
Durchschmittfestigkeit: 1 (1-4)
TDM Schnittwiderstand: x - Es wurde nicht getestet, die Methode scheint im Hinblick auf die Konstruktion der Handschuhe nicht geeignet sein.
Geschicklichkeit 5

01080128 WHITETHROAT - Artikel GR036 - Herstelldatum (Monat / Jahr)

Wartung und Nutzung der Schutzhandschuhe: Handschuhe schützen vor Strahlungsrisiko, nicht gegenber organischen Lösungsmitteln und deren Dämpfe, Schmierstoffe, Fette, Mineralöle und Wasser aus. Entfernen Sie groben Schmutz mit einem Pinsel und lassen Handschuhe frei trocknen bei Raumtemperatur nach dem Gebrauch. Handschuhe nicht in der Waschmaschine gewaschen werden oder chemisch gereinigt werden.

Achtung: Handschuhe dürfen nicht verwendet werden, wenn die Gefahr besteht, dass diese von beweglichen Maschinenteilen verlangen. Schutzfunktionen sind nur auf der Handfläche des Handschuhschittes angefangen. Verwenden Sie immer richtige Handschuhgröße zu untersuchen und Handschuhe Zustand vor jedem Einsatz. Verwenden Sie niemals getragen, gehärtet oder in anderer Weise beschädigt Handschuhe. Handschuhe verwenden kann einige Hautreuzungen und allergische Reaktion auf Menschen mit sehr empfindlicher Haut verursachen, in einem solchen Fall keine Handschuhe nicht mehr länger nutzen.

Transport und Lagerung: Handschuhe sind in der Originalverpackung oder in einer Kunststoffabdeckung transportiert werden, ist es notwendig, sie in trockenen, kühlen Bedingungen und vor direkter Sonneneinstrahlung lagern. Haltbarkeit beträgt 5 Jahre ab dem Zeitpunkt der Herstellung in geeigneten Bedingungen. Das Zertifikat wurde von der autorisierten Person Nr 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Die Konformitätserklärung ist auf www.cerva.com/conformity.htm veröffentlicht.





Hersteller: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tschechische Republik

DK BESKYTTELSESHANDSKER

Beskrivelse: Femfingeret, sømløse handskø af strikket nylon med polyurethan - beklægning i håndfladen og på fingre. Lagerføres i størrelse 6 - 11. Handskerne opfylder forskrifterne (EU) 2016/425 og EN 420:2003+A1:2009 og EN 388:2016. PV personlig værnemiddel af kategori II.

Brug: Handskerne er kun til simpelt brug og beskytter kun ved mekaniske risici under tørre arbejdsforhold, specielt til brug ved almindelig håndtering, betjening af maskiner, lagerarbejde, led industri etc.

Egenskaber og mærkning:

			
Læs brugervejledningen	identifikation af producent	EU overensstemmelses-mærkning	Piktogram for mekaniske test (EN388)

2121x – test-resultatater iht. EN 388:2016

Slidstyrke: 2 (1-4)
01080128 WHITETHROAT – Varenr.
Gennemkærning: 1 (1-5)
str.
Irturvning: 2 (1-4)
produktions (måned/år)
Sivemålestand: 1 (1-4)
TDM cut modstand: x - blev ikke afprøvet, metoden anses ikke at være egnet med hensyn til Handskernes konstruktion
Fingertfølge 5

Vedligeholdelse og brug af beskyttelseshandsker: Beskyt handskerne mod strålevare og udsæt dem ikke for organiske opløsningsmidler og dampe heraf, smøremidler, fedt, mineralolier og vand. Fjern groft smuds med en børste og lad handskerne tørre i fri luft ved stuetemperatur efter brug. Handskerne kan ikke maskinvaskes eller kemisk renses.

Advarsel: Handskerne bør ikke bruges, hvis der er risiko for, at de kan komme i klemme ved bevægelige maskindele. Handskerne yder kun beskyttelse i håndfladen. Brug altid handsker i passende størrelse og tjek handskernes tilstand før anvendelse. Anvend aldrig brugte, hårde eller på anden vis beskadigede handsker. Hos personer, som er særligt disponeret herfor, kan forekomme hudirritation, iså fald bør handskerne ikke anvendes længere.

Transport og lagring: Handsker bør transporteres i den originale emballage eller i plastpose. De bør opbevares under tørre og kollege forhold og væk fra direkte sollys. Indpakningen indeholder forholds og lagres op til 5 år fra produktionsdato.





Type certifikat er udstedt af det bemyndigede organ no. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Overensstemmelseserklæring findes på www.cerva.com/conformity.htm.

Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjekkiet

EE TÖÖKINDAD

Kirjelõus: õmblusteta elastse rändmeesaga nailonist sõrmkindad, peopesa ja sõrmed kaetud poliuretaaniga. Saadaval suurused 6 - 11, madala rändmeesaga. Arge kasutage kindaid, kui kää rändmeesa peab olema kaetud. Kindad vastavad määrusele (EL) 2016/425 ja EN 420:2003+A1:2009 ja EN 388:2016. IKV – isikukaitsevahend II. kategoorias.

Kasutus: Kindad on disainitud kaitsmaks käsi mehaaniliste vigastuste eest kuivades tingimustes, eriti tootmises, peenmehhaanikas, masinatõõstuses, ladudes ja muudes töötingimustes.

			
Piktogramm Information	tootja kaubamärk	CE-vastastavumärgis	EN388 füüsiliste ja mehaaniliste ohtude eest

2121x – kaitsekindad mehaaniliste ohtude eest EN 388:2016
Abrasivne vastupidavus: 2 (1-4)
01080128 WHITETHROAT - artikell
Lõikekindus: 1 (1-5)
suurus
Rebenemis kindlus: 2 (1-4)
tootmis kuupaev (kuu/aasta)
Torkekindlus: 1 (1-4)

TDM takistus: x - ei ole katsetatud, meetod näib kinda konstruksiooni arvestades olevat ebakoosiv
Kinda kasutusmürgavus: 5

Kinnaste kasutamine: Kindaid ei tohi pesta otseesse kuumesse kätte, ärge kasutage kindaid kui töötate orgaaniliste lahustega, mineraalöödega ja muude keemiliste ühenditega. Eemaldage õelligest mustuse harjaga ja jälke kindad toatemperatuurile kuivama. Kindaid ei tohi pesta pesumasinaga ega puhastada keemilistes puhastustes.

Hoiatus: kindaid ei tohi kasutada kui on oht, et kindad võivad jääda seadmetele liikuvate osade külgevalhele. Äärmult kinda peopesad on kaetud käit kaitstva materjaliga. Alati tule kasutada õiget kinda suurust, kontrollige kinnaste seisukorda enne kinda kasutamist. Arge kasutage kantud ega kahjustatud kindaid. Kinnaste kasutamine võib tuhande nahaga inimestel tekitada nahärritust ja allergilist reaktsiooni. Sellisel juhul ei ole kindaid soovitatav rohkem kasutada.

Transport ja ladustamine: Kindaid transportatakse originaalpakendis või kilikeotti pakituna, vajalik on ladustada kindaid kuivas, jahedas tingimustes ja eemal otsestest päikesvalgusest. Reaalisemisaeg on 5 aastat alates kinda tootmise kuupaevast (eeldusel, et kindad on käideldud nõud tingimustes).
Sertifikaat No. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Vastavuseklaratsioon on saadaval aadressil www.cerva.com/conformity.htm.

Tootja: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tšehhi Vabariik

ES GUANTES DE SEGURIDAD

Descripción: Guantes de seguridad sin costura, de cinco dedos, tejidos en nylon con recubrimiento de poliuretano en palmas y dedos. Disponibles en tamaños 6 a 11 con longitudes para usos especiales. No emplear si se requiere protección en la zona del puño. Los guantes cumplen con las normativas (UE) 2016/425 y EN 420:2003-A1:2009 y EN 388:2016. EPI Equipo de Protección Individual de categoría II.

Uso: Manipulación con materiales secos y húmedos. Protección contra efectos mecánicos. Manipulación de materiales, trabajos menores de montaje, uso en todas las áreas de la industria.

Características y marcas:

			
leer las instrucciones	identificación del fabricante	marca de conformidad CE	icono de riesgos mecánicos

2121x – nivel de protección EN 388:2016
Grado de resistencia a la abrasión: 2 (1-4)
Grado de resistencia a los cortes:

01080128 WERKHANDSCHOENEN

Beschrijving: Handschoenen met dunne laag PU palmcoating en nylon drager. Rondgebreed. Verkorte lengtes voor speciale toepassingen. Verkrijgbaar in maat 6 - 11. De handschoenen voldoen aan de voorschriften (EU) 2016/425 en EN 420:2003-A1:2009 en EN 388:2016 normen. PBM persoonlijke beschermingsmiddelen categorie II.

Gebruik: Handschoenen die ontworpen zijn voor bescherming van de handen tegen mechanische risico's in droge, koude of natte omstandigheden zoals bouw, industrie, mechanisj, landbouw etc.

Eigenschappen en markering:

 	 	 	
informatie pictogram	identificatie van de producent	conformiteit marking CE	pictogram voor mechanische risico's

2121x - beschermingsniveau's EN388:2016

Slijvastheid: 2 (1-4)
01080128 WHITETHROAT – artikel
Sniijverstand: 1 (1-5)
maat
Scheursterkte: 2 (1-4)
productiedatum (maand/jaar)
Perforatieverstand: 1 (1-4)
EN 388:2016 nomering
TDM snijweerstand: x - niet getest, de testmethode lijkt niet geschikt te zijn voor het ontwerp / materiaal van de handschoen
Precisie 5

Reiniging en onderhoud: Bescherm handschoenen tegen stralingswarmte, niet blootstellen aan organische oplosmiddelen en dampen, smeermiddelen, vetten, minerale oliën en water. Verwijder groot vuil met een borstel en laat handschoenen drogen bij kamertemperat na gebruik. Handschoenen kunnen niet worden gewassen of chemisch worden gereinigd.

Waarschuwing: Handschoenen mogen niet worden gedragen als er een risico bestaat op verstrengeling met bewegende onderdelen van machines. Gebruik altijd de juiste maat. Testen zijn uitgevoerd op de palm van de hand. Zowel nieuwe als reeds gebruikte handschoenen dienen grondig geïnspecteerd te worden op mogelijke beschadigingen voor gebruik. Geïns van handschoenen kan een huidirritatie of allergische reactie veroorzaken bij mensen met een gevoelige huid. Indien er tijdens of na het dragen van de handschoenen een allergische reactie ontstaat, raadpleeg dan direct een arts.

Transport en opslag: Handschoenen moeten worden vervoerd in de originele verpakking of plastic zak. Opslaan in een koele, donkere en droge ruimte buiten het bereik van direct zonlicht. Indien juist opgeslagen zullen deze handschoenen maximaal 5 jaar hun fysieke eigenschappen behouden vanaf de fabricagedatum. De gebruiksduur kan niet aangegeven worden en is afhankelijk van de toepassing en verantwoordelijkheidszin van de gebruiker. Deze dient zich te vergewissen van de geschiktheid van de handschoen voor het beoogde gebruik.
Certificaat is uitgereikt door een erkende keuringsinstantie No. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. De conformiteitsverklaring is beschikbaar op www.cerva.com/conformity.htm.
Leverancier: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tsjechië

01080128 FEMFINGRET VERNEHANSKE

Beskrivelse: Samløse femfingrede strikkede handsker i nylon med et belegg av polyuretann i håndflatene og på fingrene. De leveres i størrelsene 6-11 med justert (forkortet) lengde til spærtebruk. Bruk ikke disse handskene dersom det er nødvendig med beskyttelse til håndleddet og området rundt. Handskene tilfredsstiller regelverket (EU) 2016/425 en EN 420:2003-A1:2009 og EN 388:2016.
PVU personlig verneutrustt kategori II.

Bruk: Til rett håndtering av gjenstander. Beskytter mot mekanisk påvirkning, særlig under mindre monterings- og installeringsarbeid, arbeid med maskiner, på lagre og innen lett industri.

Egenskaper og merking:

 	 	 	
Les Bruks-anvisningen	Identifisering av produsent	EC-samsvar	Ikon for mekanisk fare

2121x –Beskyttelsesnivåer EN 388:2016

Sliitasjebestandighet: 2 (1-4)
01080128 WHITETHROAT - artikkel
Skjærefasthet: 1 (1-5)
størrelse
Rivestyrke: 2 (1-4)
produksjonsdato (år)
Stikkstyrke: 1 (1-4)
EN 388:2016 -standard og utstedelsesår
TDM kullmotstand: x - Ikke testet, metoden virker ikke å være egnet pga.
hanskens konstruksjon
Smidighet 5

Vedlikehold og bruk av vernehansker: Beskytt hanskene mot varmestråling, ikke utsett dem for organiske løsemidler og damp fra silke, smørremidler, fett, mineralolie og vann. Fjern grov skitt med en børste og la hanskene tørke fri i romtemperatur etter bruk. Hanskene kan ikke vaskes i maskin og ikke renses.

Advarsel: Handskene må ikke benyttes dersom det er fare for at de kan bli hekket opp i bevegelige maskindeler. Beskyttelsesegenskapene gjelder kun for hanskenes håndflater. Bruk alltid hansker i riktig størrelse og sjekk hanskenes tilstand før hver gangs bruk. Bruk aldri slitte, stive eller på annen måte skadete hansker. Bruk av hansker kan forårsake noe hudirritasjon og allergiske reaksjoner hos mennesker med svært sensitiv hud. Hvis dette er tilfelle, ikke bruk hanskene videre.

Transport og oppbevaring: Hansker elsker å bli fraktet i sin originalinnpakning eller i et plastdeksel. De må oppbevares tørt og kjølig og skjermet mot direkte sollys. Hyllelevetid er 5 år fra produksjonsdatoen under egnede forhold.

Typesertifikat er utstedt av et teknisk kontrollorgan No. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Samsvarserklæringen er etter lagt på et nettstedet www.cerva.com/conformity.htm.

Produsent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjekkia

01080128 REKAWICE OCHRONNE PIĘCIOPALCOWE

Opis: Nylonowe rękawice ochronne z pięcioma palcami, bezszwowe, pokryte warstwą poliuretanu w części chwytnej dłoni i na palcach. Dostępne w rozmiarach 6-11 z długością dostosowaną do specjalnego wykorzystania. Rękawicz tych nie należy stosować w sytuacji, gdy wymagana jest ochrona okolic nadgarstka. Rękawice spełniają normy określone w rozporządzeniu (UE) 2016/425 i EN 420:2003-A1:2009 i EN 388:2016.
SOI Środek Ochrony Indywidualnej kategorii II.

Wykorzystanie i przeznaczenie: Rękawice przeznaczone do ochrony rąk przed urazami mechanicznymi. Przeznaczone i operowanie przedmiotami i materiałami w suchym i wilgotnym środowisku. Praca z różnymi materiałami, precyzyjne prace montażowe, do wykorzystania we wszystkich gałęziach przemysłu.

Właściwości i przeznaczenie:

 	 	 	
piktogram informacja	identyfikacja producent	oznaczenie zgodności	piktogram ryzyko mechaniczne

2121x - Stopnie ochrony EN 388:2016

Stopień ochrony przeciw scieraniu: 2 (1-4)
Stopień ochrony przeciw przecięciu: 1 (1-5) rozmiar
Stopień ochrony przeciw rozdarciu: 2 (1-4) data produkcji (miesiąc/rok)
Stopień ochrony przeciw przekłuciu: 1 (1-4)

Rezystancja ciecía TDM: x - nie testowany, metoda badawcza wydzaje się nie pasować do projektu / materiału rękawicy
Zdolność chwyty(zręczność) klasa 5

01080128 WHITETHROAT - typ rękawicy

Instrukcja konserwacji i używania rękawic ochronnych: Rękawice należy chronić przed ciepłem promieniowania. Nie mogą być wykorzystywane do rozpuszczalników organicznych i ich par. Po pracy należy oczyścić rękawice z zanieczyszczeń za pomocą sztywki, opłukać wodą i zostawić do wyschnięcia w temperaturze pokojowej. Rękawic nie można prać ani czyścić chemicznie.

Uwaga: Rękawice nie mogą być używane, o ile istnieje ryzyko uchwycenia ich przez ruchome części maszyn i urządzeń. Właściwości ochronne rękawic dotyczą jedynie ich wewnętrznej części. Należy zawsze używać rękawic w odpowiednim rozmiarze i przed każdym ich zastosowaniem sprawdzić, w jakim są stanie. Nigdy nie wolno używać podartych, przetrątych, stwardniałych lub w jakis inny sposób uszkodzonych pokretliwost

rekwawic. U osób wrażliwych nie jest wykluczone podrażnienie skóry - w takim przypadku należy zaprzestać używania danyh rękawic.

Transport i magazynowanie: Rękawice należy przewozić w oryginalnym opakowaniu lub w plastikowym worku. Rękawice należy przechowywać w suchym i chłodnym pomieszczeniu, poza zasięgiem światła słonecznego. Przy odpowiednich warunkach magazynowania, rękawice można przechowywać przez co najmniej 5 lat.
Certyfikat typu był wydany przez Jednostkę Notyfikowaną nr 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Deklaracja zgodności jest dostępna na www.cerva.com/conformity.htm.

Produsent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Czeska
Importeur w Polsce: Cerva Polska Sp. z o.o., ul. Polna 148, 87-100 Toruń, Polska

01080128 LUVAS DE PROTEÇÃO DE CINCO DEDOS

Descrição Luvras de proteção de cinco dedos sem costura em malha de nylon com revestimento de poliuretano na palma e nos dedos. Tamanhos disponíveis 6-11 de comprimento mais curto para aplicações especiais. Não use essas luvras quando a proteção na área do punho for necessária. As luvras cumprem as normas de Regulamento (UE) 2016/425 e EN 420:2003-A1:2009 e EN 388:2016. EPI equipamentos individuais de proteção categoria II.

Uso: As luvras são projetadas para a proteção das mãos contra riscos mecânicos em condições secas, especialmente em montagem fina, máquinas, armazéns, indústria leve, etc.

Propriedades e marcação:

 	 	 	
pictograma Informações	identificação do fabricante	marca de conformidade	pictograma riscos mecânicos

2121x - Graus de proteção EN 388:2016

Grau de proteção contra a abrasão: 2 (1-4)
Grau de proteção contra o corte por lâmina: 1 (1-5)
Grau de proteção contra o rasgamento: 2 (1-4)
Grau de proteção contra a perfuração: 1 (1-4)
Resistência ao corte TDM: x - não foi testado, o método não parece apropriado devido a construção da luva

Destreza 5

01080128 WHITETHROAT - tipo de luva

As luvras possuem marcação impressa de tamanho e da data de fabricação (mês/ano)

Instrução de manutenção e de utilização das luvras de proteção: Proteja as luvras contra o calor radiante. Após utilização limpe a sujidade grossa com uso de escova e passe por água limpa depois as luvras firmemente estendidas à temperatura ambiente. As luvras não podem ser lavadas na máquina de lavar nem limpadas a seco.

Aviso: As luvras não podem ser utilizadas se existe algum risco que possam ficar entaladas pelas componentes móveis das máquinas. As propriedades de proteção são aplicáveis apenas à parte da palma da luva. Utilize sempre as luvras de tamanho apropriado e antes de cada utilização verifique o estado delas. Nunca utilize as luvras desgastadas, endurecidas ou estragadas de qualquer outra maneira. Em pessoas sensíveis não se pode excluir a irritação da pele - nestes casos pare de utilizar as luvras.

Transporte e armazenagem: As luvras devem ser transportadas na embalagem original ou num saco plástico. As luvras devem ser armazenadas nos lugares secos e frios, fora da luz solar direta. O prazo de armazenamento, nas condições de armazenamento adequadas, é 5 anos da data de fabricação.

O certificado de tipo foi emitido pelo organismo notificado nº 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. A declaração de conformidade estará disponível em www.cerva.com/conformity.htm.

Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, República Tcheca

01080128 MĂNUȘI DE PROTECȚIE CU CINCI DEGETE

Descriere: Mănuși de protecție cu cinci degete, tricotate, din nylon, palma complet acoperită și degetele parțial acoperite cu poliuretann. Mărimile disponibile sunt 6 - 11. Nu utilizați aceste mănuși atunci când este nevoie de protecție în zona încheieturii. Mănușile respectă normele (UE) 2016/425 și EN 420:2003-A1:2009 și EN 388:2016. EIP echipament individual de protecție categoria II.

Utilizare: Mănușile au fost proiectate pentru a proteja mâinile de riscuri mecanice și sunt destinate utilizării în mecanica fină, mecanică, depozite, industria ușoară, etc.

Caracteristici și marcaje:

 	 	 	
cartii instructiunile	identificare producător	marcaj conform CE	pictograma riscuri mecanice

2121x – Nivel de protecție EN 388:2016

Rezistență la abraziune: 2 (1-4)
01080128 WHITETHROAT - cod articol
Rezistență la tăiere: 1 (1-5) mărimea
Rezistență la rupere: 2 (1-4) data fabricației(anul)
Rezistență la întepare: 1 (1-4)
EN388:2016 - anul aplicării standardului
Rezistență la tăiere TDM: x - nu sunt testate. Metoda de încercare pare să nu fie adecvată pentru designul/materialul mănușilor
Clasa de dexteritate 5

Modul de utilizare și întreținere a mănușilor de protecție: Mănușile trebuie ferite de radiațiile calorice, să nu fie expuse acțiunii solventilor organici și vaporilor acestora, a lubrifiantilor, a uleiurilor minerale și a apei. Mănușile nu pot fi spălate în mașină sau curățate chimic.

Atenție: Mănușile nu trebuie folosite dacă există riscul de a fi prinse de organe de mașini în miscare. Asigurați protecție doar în zona palmei. Utilizați întodeuna doar mărimea corectă și verificați starea mănușilor înainte de fiecare utilizare. Nu folosiți niciodată mănuși uzate, încheiate sau deteriorate în vreun fel. Uneori, la persoane cu pielea foarte sensibilă pot cauza reacții alergice, chiar și care va trebui să se renunțe la utilizarea mănușilor.

Transport și depozitare: Mănușile vor fi transportate în pungile de plastic originale și este important să fie depozitate în condiții uscate, răcoase și ferite de razele soarelui. Durata lor de viață este de 5 ani de la data fabricației, cu respectarea condițiilor arătate.

Organismul autorizat ce a eliberat Certificatul de tip No. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Declarație de conformitate este publicată la www.cerva.com/conformity.htm.

Produsent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republica Cheá

01080128 ZAŠITNE RUKAVICE

Opis: Bešavne zaštitne rukavice sa pet prstiju od najlona sa slojem poliuretana na dlanovima i prsimu. Dostupne u veličinama 6 - 11 u kraćim verzijama za posebne namene. Ne koristiti rukavice ukoliko je potrebna zaštita u predelu manžetni. Rukavice zadovoljavaju propise (EU) 2016/425 i EN 420:2003-A1:2009 i EN 388:2016 norme. Lična zaštitna oprema kategorije II.

Upotreba: Rukavice su dizajnirane za zaštitu ruku od mehaničkih ozleda i hladnoće u svim i vlažnim uslovima, posebno u mašinstvu, skladištima, lakoj industriji, poljoprivredi itd.

Karakteristike i oznake:

 	 	 	
Pročitati Uputstvo Za upotrebu	Proizvođač Identifikacija	Oznaka EZ usklađenosti	Ikona mehaničkih ozleda

2121x –nivoi zaštite EN 388:2016

Opornost na abraziju: 2 (1-4)
Opornost na posecanje: 1 (1-5)
Opornost na sepanje: 2 (1-4)
Opornost na ubod: 1 (1-4)
Opornost na rezanje TDM: x - nije bilo ispitano, metoda nije prikladna s obzirom na izgled proizvoda

pokretljivost 5

EN 420, EN 388

Državanje i upotreba zaštitnih rukavica: Zaštitni rukavice od toplote zračenja, ne izlazeći iz organskim razređivačima i njihovim isparanjima, mastima, mineralnim uljima i vodi. Ukloniti grupu prijavnihu šetkom i ostaviti rukavice da se provetre na sobnoj temperaturi posle upotrebe. Rukavice se ne smeju prati u mašini ni mašinski čistiti.

Upozorenje: Rukavice se ne smeju koristiti ukoliko postoji rizik da ih uhvati mašina tokom rada. Zaštitne karakteristike se primenjuju samo na dlan rukavice. Uvek koristiti odgovarajuću veličnu rukavica i proverite stanje rukavica pre svake upotrebe. Nikada ne koristite iznošene, otvrdle ili na neku drugu način oštećene rukavice. Rukavice mogu izazvati iritaciju kože i alergijsku reakciju kod osetljive kože, i u tim slučajevima ih nemojte više koristiti.

Transport i skladištenje: Rukavice se transportuju u originalnim pakovanjima ili u plastičnim kesama, neophodno je čuvati ih na svom i hladnom mestu, dalje od direktne sunčeve svetlosti. Rok čuvanja je 5 godine od datuma proizvodnje pod odgovarajućim uslovima.

Sertifikat je izdat od strane ovlašćenog tela Br. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Deklaracija o usaglašenosti je dostupna na www.cerva.com/conformity.htm.

Proizvođač: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Češka

01080128 ОХРА́ННЫЕ ПЕРЧАТКИ

Описание: Бешшовные вязаные нейлоновые перчатки с тонким слоем полиуретана на ладонях и пальцах, эластичная манжета. Постановляются в размерах 6 -11 с длиной адаптированной для специального использования. Перчатки соответствуют нормам (ЕС) 2016/425 и EN 420:2003-A1:2009 и EN 388:2016, ГОСТ Р 12.4.246-2008 и ГОСТ Р EN 388-2009. Средства индивидуальной защиты СИЗ, категория II. Не использовать, если необходима защита запястья.

Использование: Перчатки могут использоваться как в сухой, так во влажной среде. Обеспечивают защиту от механических повреждений. Для манипуляций, легких монтажных работ во всех областях промышленности.

Свойства и маркировка:

 	 	 	
Пиктограмма информации	производитель	знак соответствия	механические факторы риска

2121x - Степень защиты ГОСТ Р EN 388-2009

Степень износостойкости: 2...-(1-4)
Устойчивость к порезам: 1...-(1-5)
Устойчивость к разрывам: 2...-(1-4)
Устойчивость к проколам: 1...-(1-4)
EN 388:2016
Знак обращения продукции на рынке Таможенного союза
ТР ТС 019/2011

Сопроитвление резанию TDM: x - не испытанный, метод испытания, кажется, не подходит для дизайна / материала перчаток

Сцепление класса 5.

01080128 WHITETHROAT - артикул

Размер, месяц/год производства

Инструкция по пользованию: Избегайте контакта перчаток с тепловым излучением, органическими растворителями и их парами. Сильное загрязнение удалите при помощи щетки, промойте водой, перчатки оставьте в горизонтальном положении при комнатной температуре. Перчатки нельзя стирать или чистить химическим способом.

Предупреждение: Перчатки не должны использоваться, если есть риск попадания в движущиеся части оборудования. Только ладонная поверхность перчаток обладает защитными свойствами. Всегда используйте перчатки, подходящие по размеру, перед использованием убедитесь в надлежащем состоянии перчаток. Ни в коем случае не используйте порванными, затвердевшими или поврежденными перчатками. У пользователей с повышенной чувствительностью может проявиться аллергическая реакция – в таких случаях рекомендуется прекратить использование перчаток.

Транспортировка и хранение: Перчатки должны быть транспортированы в оригинальной картонной упаковке или в полиэтиленовом пакете, необходимо хранить в сухих, прохладных помещениях, вдали от прямых солнечных лучей. Срок годности составляет минимально 5 года с даты изготовления при хранении в соответствующих условиях.

Сертификат был выдан уполномоченным органом номер: 2369 Vipo a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Декларация соответствия доступна на www.cerva.com/conformity.htm.

Производитель: CERVA GROUP a.s., Прумыслова 483, 252 61 Ененч, Чешская Республика. Сделано в Китае

01080128 SKYDDSHANDSKAR

Beskrivning: Femfingrars sömlösa skyddshandskar av stickad nylon med polyuretaneläggning på handflatan och fingrarna. Fims i fingerarna 6-11 i kortare längder för speciella användningar. Använd inte dessa handskar när skydd i området kring handleden behövs. Handskarna uppfyller föreskrifterna (EU) 2016/425 och EN 420:2003-A1:2009 och EN 388:2016.
PSU Personlig skyddsutrustning kategori II.

Användning: Handskarna är utformade för skydd av händerna mot mekaniska risker i torra förhållanden, särskilt i fintillverkningsindustri, lagerlokaler, lätt industri o. dyl.

Egenskaper och märkning:

 	 	 	
läs bruks-anvisningen	identifikation av producent	EU överensstämmelse-märkning	ikon mekanisk risk

2121x –Skydds nivåer EN 388:2016

Nötningsmotstånd: 2 (1-4)
01080128 WHITETHROAT - artikel
Skärbestandighet: 1 (1-5)
storlek
Rivhållfasthet: 2 (1-4)
produktionsår
Punkteringsmotstånd: 1 (1-4)
EN 388:2016-standard och år för utfärdande
TDM-skärmmotstånd: x - har inte testats, metoden verkar inte vara lämplig på grund av handskarnas utformning
Fingerkänsla: 5

Underhåll och användning av skyddshandskar: Skydda handskarna mot strålningvärme, utsätt inte handskarna för organiska lösningsmedel, ångor från organiska lösningsmedel, smörjmedel, fett, mineraliska oljor eller vatten. Efter användning bör kraftig nedsmutsning avlägsnas med en borste. Handskarna kan inte maskintvättas eller kemtvättas.

Varning: Handskarna bör inte användas där det finns risk för att de fastnar i rörliga maskindeler. De skyddande egenskaperna avser endast handskens handflata. Använd alltid korrekt storlek på handsken, kontrollera alltid handskarnas skick innan de används. Använd aldrig mycket slitna, hårda eller på annat sätt skadade handskar. För användare som är särskilt känsliga kan hudirritationer förekomma – om detta sker ska handsen inte användas.

Transport och lagring: Handskarna bör transporteras i originalemballage eller i plastpåse. Förvaras tørt,valt och mörkt. Undvik direkt solljus. Handskarna beräkade hållbarhet är ca 5 år från produktionsdatum vid förvaring enligt förhållandena ovan.

Certifikat har utfärdats av anmält organ No. 2369 VIPO a.s., Gen. Svobodu 1069/4, Partizánske, Slovakia. Försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på www.cerva.com/conformity.htm.

Produsent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjeckien

01080128 ZAŠITNE ROKAVICE

Opis: Petprstne brezšivne rukavice iz najlona z nanosom poliuretana v predelu dlani od prvost. Razpoložljive velikosti: 6 - 11, v krajših dolžinah za posebne namene. Ne uporabljajte rokavic v primerih, ko potrebujete zaščito v predelu manžetni. Rokavice ustrežajo predpisom (EU) 2016/425 in EN 420:2003-A1:2009 in EN 388:2016. Osebo varovalno sredstvo II. kategorije.

Uporaba: Rokavice so primerne za zaščito rok pred mehanskimi tveganji v suhih delovnih pogojih, predvsem v finonizaciji, strojništvu, skladiščih, lahki industriji itd.

Oznake:

 	 	 	
Preberi navodilo za uporabo	Proizvajalec Identifikacija	EC skladnost	ikona za mehanično